

---

---

**Tracteurs, matériels agricoles et forestiers,  
matériel à moteur pour jardins et  
pelouses — Symboles pour les  
commandes de l'opérateur et autres  
indications —**

**Partie 4:  
Symboles pour le matériel forestier**  
(standards.iteh.ai)

**AMENDEMENT 1  
Symboles supplémentaires**

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/1d-dcb0cbb91cbf/iso-3767-4-1993-amd-1-2000>

*Tractors, machinery for agriculture and forestry, powered lawn and garden  
equipment — Symbols for operator controls and other displays —*

*Part 4: Symbols for forestry machinery*

*AMENDMENT 1  
Symboles supplémentaires*



**PDF – Exonération de responsabilité**

Le présent fichier PDF peut contenir des polices de caractères intégrées. Conformément aux conditions de licence d'Adobe, ce fichier peut être imprimé ou visualisé, mais ne doit pas être modifié à moins que l'ordinateur employé à cet effet ne bénéficie d'une licence autorisant l'utilisation de ces polices et que celles-ci y soient installées. Lors du téléchargement de ce fichier, les parties concernées acceptent de fait la responsabilité de ne pas enfreindre les conditions de licence d'Adobe. Le Secrétariat central de l'ISO décline toute responsabilité en la matière.

Adobe est une marque déposée d'Adobe Systems Incorporated.

Les détails relatifs aux produits logiciels utilisés pour la création du présent fichier PDF sont disponibles dans la rubrique General Info du fichier; les paramètres de création PDF ont été optimisés pour l'impression. Toutes les mesures ont été prises pour garantir l'exploitation de ce fichier par les comités membres de l'ISO. Dans le cas peu probable où surviendrait un problème d'utilisation, veuillez en informer le Secrétariat central à l'adresse donnée ci-dessous.

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

[ISO 3767-4:1993/Amd 1:2000](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/49ca3ddc-bef8-4b74-8c1d-dcb0cbb91cbf/iso-3767-4-1993-amd-1-2000)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/49ca3ddc-bef8-4b74-8c1d-dcb0cbb91cbf/iso-3767-4-1993-amd-1-2000>

© ISO 2000

Droits de reproduction réservés. Sauf prescription différente, aucune partie de cette publication ne peut être reproduite ni utilisée sous quelque forme que ce soit et par aucun procédé, électronique ou mécanique, y compris la photocopie et les microfilms, sans l'accord écrit de l'ISO à l'adresse ci-après ou du comité membre de l'ISO dans le pays du demandeur.

ISO copyright office  
Case postale 56 • CH-1211 Geneva 20  
Tel. + 41 22 749 01 11  
Fax. + 41 22 749 09 47  
E-mail [copyright@iso.ch](mailto:copyright@iso.ch)  
Web [www.iso.ch](http://www.iso.ch)

Imprimé en Suisse

## Avant-propos

L'ISO (Organisation internationale de normalisation) est une fédération mondiale d'organismes nationaux de normalisation (comités membres de l'ISO). L'élaboration des Normes internationales est en général confiée aux comités techniques de l'ISO. Chaque comité membre intéressé par une étude a le droit de faire partie du comité technique créé à cet effet. Les organisations internationales, gouvernementales et non gouvernementales, en liaison avec l'ISO participent également aux travaux. L'ISO collabore étroitement avec la Commission électrotechnique internationale (CEI) en ce qui concerne la normalisation électrotechnique.

Les Normes internationales sont rédigées conformément aux règles données dans les Directives ISO/CEI, Partie 3.

Les projets de Normes internationales adoptés par les comités techniques sont soumis aux comités membres pour vote. Leur publication comme Normes internationales requiert l'approbation de 75 % au moins des comités membres votants.

L'attention est appelée sur le fait que certains des éléments du présent Amendement peuvent faire l'objet de droits de propriété intellectuelle ou de droits analogues. L'ISO ne saurait être tenue pour responsable de ne pas avoir identifié de tels droits de propriété et averti de leur existence.

L'Amendement 1 à la Norme internationale ISO 3767-4:1993 a été élaboré par le comité technique ISO/TC 23, *Tracteurs et matériels agricoles et forestiers*, sous-comité SC 14, *Commandes, symboles ou autres indications et manuels d'utilisation pour les opérateurs*.

[ISO 3767-4:1993/Amd 1:2000](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/49ca3ddc-bef8-4b74-8c1d-dcb0cbb91cbf/iso-3767-4-1993-amd-1-2000)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/49ca3ddc-bef8-4b74-8c1d-dcb0cbb91cbf/iso-3767-4-1993-amd-1-2000>

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

ISO 3767-4:1993/Amd 1:2000

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/49ca3ddc-bef8-4b74-8c1d-dcb0cbb91cbf/iso-3767-4-1993-amd-1-2000>

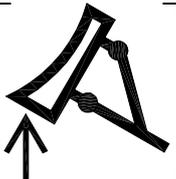
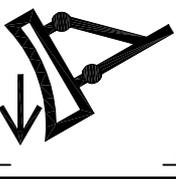
# Tracteurs, matériels agricoles et forestiers, matériel à moteur pour jardins et pelouses — Symboles pour les commandes de l'opérateur et autres indications —

## Partie 4: Symboles pour le matériel forestier

### AMENDEMENT 1 Symboles supplémentaires

À la suite de l'article 18, ajouter les nouveaux articles 19 à 21 suivants:

#### 19 Symboles pour les lames de buteur

Numéro de symbole	Forme/configuration du symbole	Description/application du symbole	Numéro d'enregistrement ISO/CEI
19.1		Lame de buteur — Symbole de base	1451
19.2		Lame de buteur — Relevage	1452
19.3		Lame de buteur — Abaissement	1453

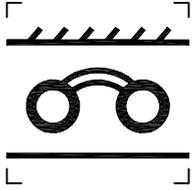
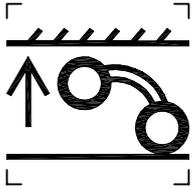
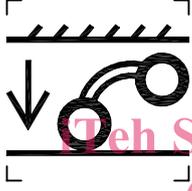
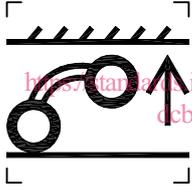
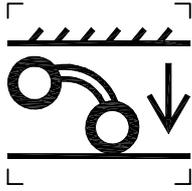
## 20 Symboles pour les lames de gerbage

Numéro de symbole	Forme/configuration du symbole	Description/application du symbole	Numéro d'enregistrement ISO/CEI
20.1		Lame de gerbage — Symbole de base	
20.2		Lame de gerbage — Relevage	
20.3		Lame de gerbage — Abaissement	

ISO 3767-4:1993/Amd 1:2000

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/49ca3ddc-bef8-4b74-8c1d-dcb0cbb91cbf/iso-3767-4-1993-amd-1-2000>

## 21 Symboles des bogies

Numéro de symbole	Forme/configuration du symbole	Description/application du symbole	Numéro d'enregistrement ISO/CEI
21.1		Bogie — Symbole de base	
21.2		Bogie — Essieu avant — Relevage	
21.3		Bogie — Essieu avant — Abaissement	
21.4		Bogie — Essieu arrière — Relevage	
21.5		Bogie — Essieu arrière — Abaissement	

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

ISO 3767-4:1993/Amd 1:2000

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/49ca3ddc-bef8-4b74-8c1d-dcb0cbb91cbf/iso-3767-4-1993-amd-1-2000>

---

---

**ICS 01.080.20**

Prix basé sur 3 pages